



Woasch du schun

MONATLICHES INFORMATIONSBLETT DES BILDUNGSAUSSCHUSSES LENGMOOS-KLOBENSTEIN

SEPTEMBER 2005

Patronat KVW – Ortsgruppe Lengmoos/Klobenstein

Die Sprechstunden im September finden am Montag, 5. September und am Montag, 19. September von 8.30-11.30 Uhr im Parterre des Sanitätssprengels statt.

PATRONAT EPACA

Die Sprechstunden im September finden am Freitag, 02.09. und am Freitag, 16.09. von 8.30 - 11 Uhr im Ratssaal der Gemeinde mit Herr Max Thurner statt.

SENIORENCLUB

Am Donnerstag, 1. September: Fahrt mit der Rittnerbahn nach Lichtenstern – Spaziergang rund um den neu errichteten Stausee – Einkehr Hotel Lichtenstern. Abfahrt: 14 Uhr Bahnhof Klobenstein.

Am Donnerstag, 15. September: Treffen zum Kartenspielen bei Pizzeria Zentral um 14.30 Uhr.

Am Donnerstag, 29. September: Beginn des Seniorenclubjahres mit einer Wallfahrt nach Maria Saalen. Abfahrt: 13 Uhr – Kaiserau. Anmeldung: Chr. Unterhofer, Tel. 0471-356469. Wir freuen uns auch über neue Mitglieder und heißen alle herzlich willkommen!

HANDS

Gruppentreffen für Menschen mit Medikamenten- und Alkoholproblemen jeden Dienstag ab 19.30 Uhr im Sprengelstützpunkt Ritten.
Infos unter Tel. 349-8840156.

Öffentliche Bibliothek Ritten – Öffnungszeiten

Hauptsitz Klobenstein: Am Bahnhof 2 (Mittelschule), Tel. 0471-356593 (ganzjährig gültige Öffnungszeiten):

Montag: 8 - 11 h, 14.30 - 17.30 h; Dienstag: 8 - 11 h, 14.30 - 17.30 h;
Mittwoch: geschlossen; Donnerstag: 8 - 11 h, 14.30 - 17.30 h;
Freitag: 8 - 11 h, 18 - 20 h

Achtung: Haupteingang der Bibliothek im Untergeschoss der Mittelschule (Treppe Richtung Kindergarten hinunter).

Leihstelle Wangen (Grundschule Wangen):

Ab 1. September wieder jeden Sonntag nach dem Gottesdienst geöffnet.

Leihstelle Oberinn (Grundschule Oberinn): Freitag: 14.30 - 15.30 h

Folgende Bibliotheken haben Winteröffnungszeiten

(ab 12. September 2005 bis Mitte Juni 2006):

Leihstelle Lengstein (Feuerwehrhalle Lengstein): Freitag: 14.30 - 15.30 h

Leihstelle Oberbozen (Fertigbau oberhalb der Grundschule Oberbozen):
Montag: 14.30 - 16.30 h und Mittwoch: 18 - 19 h

Leihstelle Unterinn (Grundschule Unterinn): Mittwoch: 14 - 15.30 h

Anfängerkurs für Yoga im Vereinshaus Oberbozen

mit Beginn am **23. September** (jeweils freitags)

von **8.30 - 10 Uhr** mit **Inge Wielander Müller**.

Info und Anmeldung: Tel. 0471-346057

Musikschule Ritten

Informationstage für alle eingeschriebenen Musikschüler:

Freitag, 16. September: 9 - 12 und 14 - 18 Uhr

Samstag, 17. September: 9 - 12 Uhr

Sozialsprengel Salten-Sarntal-Ritten

Die Sprechstunden der finanziellen Sozialhilfe im September finden am 7. und am 14. September von 9 bis 11.30 Uhr statt.

SPRACHGRUPPENZUGEHÖRIGKEITSERKLÄRUNGEN

Es wird mitgeteilt, dass sämtliche in der Gemeinde Ritten verwarnten Erklärungen über die Zugehörigkeit bzw. Angliederung zu einer der drei Sprachgruppen, die anlässlich der letzten Volkszählung 2001 und danach abgegeben worden sind, dem LANDESGERICHT IN BOZEN übergeben worden sind, da dieses nun für die Verwaltung dieser Erklärungen zuständig ist. Für weitere Infos wenden Sie sich bitte an das Landesgericht in Bozen, Duca-d'Aosta-Str. 40, Tel. 0471-290275.

AVS – Veranstaltungskalender

TERMINVERSCHIEBUNG:

Trek und Schreck für Kids Teil III: Der neue Termin wird in den Schaukästen des AVS veröffentlicht. Infos und Anm. bei Cristina und Franz Müller, Tel. 0471-357210.

Sonntag, 4. September: Radtour an der Brennergrenze. Strecke: Brennerbad-Sandjöchl-Flachjoch-Sattelberg-Brennerbad. 1170 Hm und 30 km. Start um 7.30 Uhr Parkplatz Kaiserau. Auskunft u. Anm. bei Markus Chiusele, Tel. 349-6777845

Sonntag, 18. September: Lienzer Dolomiten – Weittalspitze. Sehr schöne Bergtour in wunderbarer Landschaft. Höhendifferenz ca. 1350 Hm. Gesamtzeit: 6,5 bis 7 Stunden. Start um 6.30 Uhr Parkplatz Kaiserau. Auskunft und Anmeldung bei Leo Hillebrand unter 0471-345010.

Mittigwonderer:

Mittwoch, 14. September: Wanderung im Schnalstal. Von Vernagt, in angenehmer Wanderung, vorbei an Tisen-Rafein und Finailhof, nach Kurzras und entlang des Vernagt-Stausees zurück zum Ausgangspunkt. Abfahrt: 8.00 Uhr Parkplatz Kaiserau. Gehzeit: ca. 4-5 Stunden. Auskunft und Anmeldung innerhalb Montag, 12. September bei Flor Gamper, Tel. 0471-356463.

Katholischer Familienverband Lengmoos/Klobenstein

Der TAUSCHMARKT in Klobenstein, Ameiser 28, ist am Samstag, 3. September von 15 bis 17 Uhr geöffnet. Von 14 bis 14.45 Uhr können Sachen abgegeben werden. Info: Tel. 0471-357167. Wir ersuchen jene Sachen, die schon vor längerer Zeit abgegeben wurden, bzw. das Geld der verkauften Sachen, abzuholen.

GEMEINDE RITTEN

Die Gemeinde Ritten sucht eine/n Altenpfleger/in, V. F.E., Teilzeit 75 %, und eine/n Pflegehelfer/in, IV. F.E., Teilzeit 75%, im Altersheim von Lengmoos. Beide Stellen sind der deutschen Sprachgruppe vorbehalten. Arbeitsbeginn ist jeweils der 1. Oktober 2005. Termin für die Einreichung der Gesuche: innerhalb 15. September, 12 Uhr. Auskünfte gibt das Personalamt unter Tel. 0471-358551.

Nordic Walking Kurse

Einsteigerkurs: Beginn am 5. September 2005 mit 6 Einheiten

Aufbaukurs: Beginn am 6. September 2005 mit 8 Einheiten

Sunrise Nordic walking (Sonnenaufgang): am 10. und 24.

September.

Anmeldung bei Mode Prantner unter Tel. 0471-356628.

WICHTIGE MITTEILUNG:

Wegen Umbauarbeiten im Sprengelstützpunkt Ritten bleiben folgende Dienste vom 23.09. bis 28.09.2005 geschlossen: Mo, 26.09.: Blutabnahmedienst Ritten (nur dringende Blutuntersuchungen werden garantiert). Di, 27.09.: Mütterberatung, Verwaltungsdienst, Zentrum für psychische Gesundheit. Mi, 28.09.: Kinderarzt. Das Krankenpflegeambulatorium wird in den 1.Stock verlegt und bleibt täglich von 8.00-10.00 Uhr geöffnet. Der Kinderarzt Dr. Frick ist am Do, 29.09. von 14.30-17.30 Uhr anwesend.

Infoabend für pflegende Angehörige!

Der Sozial- und Gesundheitssprengel Salten-Sarntal-Ritten lädt alle pflegende Angehörige und Interessierte ein zum Thema: **Was bedeutet Demenz? Was sind typische Anzeichen für eine Altersdemenz? Wie wird eine Demenz behandelt?** am Montag, 3. Oktober um 20 Uhr im Vereinshaus Lengmoos mit Herrn Dr. Albert March, Oberarzt Day Hospital Geriatrie Krankenhaus Bozen

Jubiläumsfeier 2005

am Samstag, den 22. Oktober im Vereinshaus Lengmoos

Alle Rittner Paare, die in den folgenden Jahren ihre Ehe geschlossen haben, sind eingeladen mitzumachen: 2004-2000-1998-1995-1993-1990-1985-1980-1975-1970-1965-1960-1955 und alle, die länger verheiratet sind. Auch jene, die am 22. Oktober ihren Hochzeitstag feiern, können mitmachen. Infos u. Anmeldung bis 15. September bei Goss Walburga, Tel. 0471-352875 oder bei der Ansprechpartnerin des Ortes.

ALLGEMEINE VERANSTALTUNGEN

| Datum | Veranstaltung | Ort | Veranstalter |
|-------------------------|--|------------------------------|--------------------------|
| bis 07.09. | Gedächtnisausstellung "Aquarelle und Graphik" Balthasar Lippisch zum 10. Todestag | Kommende Lengmoos | Kuratorium Kommende |
| Do, 01.09., 20.30 Uhr | „Von alten Meistern bis zur Volksmusik“ mit Peter u. Franz Kofler; Wolfgang S. Bauer liest aus seinem Buch „Puschtra MundaArt“ | Kommende Lengmoos | Kuratorium Kommende |
| Fr, 02.09., 20.30 Uhr | Konzert der Musikkapelle Unterinn | Dorfplatz Unterinn | MK Unterinn |
| Sa/So, 03./04.09. | Tag der offenen Tür: Bogensport – traditionelles Bogenschiessen für Jedermann. Infos unter Tel. 349-3615889 (Herbert Puff) | Ansitz Kematen | |
| So, 04.09., ab 10 Uhr | Dorffest mit der Musikkapelle Oberinn, den Alphornbläsern, der Jagdhorn Böhmisches und Silberstern; Kinderanimation | Oberinn | Vereine von Oberinn |
| So, 04.09., 11 Uhr | Frühschoppen im Park mit musikalischer Umrahmung | Parkhotel Holzner | Parkhotel Holzner |
| Mi, 07.09., 14.30 Uhr | „Auf den Spuren der Frühgeschichte“ archäologische Führung | Roarer Windspiel, Wallnereck | Tourismusverein |
| 10.09. - 19.09. | Ausstellung von Roman Moser (Stilfs) „Drobky“ | Kommende Lengmoos | Kuratorium Kommende |
| So, 11.09., ab 9.30 Uhr | 11. Südtirol Cup mit Gaudispielen, Barrel racing, Pool banding ... | Alpenranch Himmelreich | Pferdefreunde Ritten |
| So, 11.09., 11 Uhr | Kirchtag in Bad Siess mit hl. Messe, anschließend Festbetrieb | Bad Siess | |
| So, 11.09., 11.15 Uhr | Konzert der Musikkapelle Oberbozen | Pavillon in Oberbozen | MK Oberbozen |
| So, 11.09. | Törggelekirchtag der Freiwilligen Feuerwehr Atzwang | Atzwang/Törggele | FF Atzwang |
| Do, 15.09., 20.30 Uhr | „Rund um den Wein“ – Text, Musik u. Tanz mit Alexander u. Claudia Mitterer | Kommende Lengmoos | Kuratorium Kommende |
| Fr, 16.09., 20 Uhr | Eröffnungsparty mit DJ Jury | Zenti's Di-PUB & LIVE | Zenti's |
| Fr, 16.09., 20.30 Uhr | Konzertabend „Arsa y toma“ – Traditioneller Flamenco Andalusien, getanzt, gespielt und gesungen | Parkhotel Holzner | Parkhotel Holzner |
| Sa, 17.09., 21.30 Uhr | DJ Zenti | Zenti's Di-PUB & LIVE | Zenti's |
| So, 18.09., ab 11 Uhr | Frühschoppen mit der Musikkapelle Lengmoos und der Böhmisches | Kirchplatz Lengmoos | MK Lengmoos |
| So, 18.09., ab 11 Uhr | Hockeytag in der Eishalle | Arena Ritten | Ritten Sport |
| Do, 22.09., 10 Uhr | Fohlenbrennen | Alpenranch Himmelreich | Haflinger Pferdezucht v. |
| Fr, 23.09., 21.30 Uhr | Clubbing mit DJ Schany | Zenti's Di-PUB & LIVE | Zenti's |
| Sa, 24.09., 8 – 17 Uhr | Rittner Flohmarkt | Bahnhof Klobenstein | |
| Sa, 24.09., 21.30 Uhr | Oktoberfestparty mit DJ Zenti | Zenti's Di-PUB & LIVE | Zenti's |
| Mi, 28.09., 20.30 Uhr | Konzertabend „Ludus-Quartett“ | Kommende Lengmoos | Kuratorium Kommende |
| Do, 29.09. | Hockeyspiel gegen Cortina (Serie A) | Arena Ritten | Ritten Sport |

Folgende Siegerlose der **Bartmä-Lotterie** 2005 können täglich zwischen 8 und 9 Uhr im Vereinshaus Lengmoos abgeholt werden (Tel. 0471-356500): 2783-4748-1344-593-2735-4909-244-393-1248-743-1612-1343-319-4204-4635-248-172-447-2382-3342-3393-1566-3727-4083-2711-2207-2.

INSTITUT FÜR DEN SOZIALEN WOHNBAU DES LANDES SÜDTIROL
Die Gesuche um Zuweisung einer Mitwohnung können in den Monaten September – Oktober bei der Gemeinde eingereicht werden. Auskünfte und Gesuchsformulare gibt es im Meldeamt.

URANIA RITTEN - (Tel. 0471-977373 oder info@volkshochschule.it)

| Datum | Veranstaltung | Ort | Leitung |
|-------------------------------|--|--------------------------|-----------------|
| Di, 27.09., 19 – 22 Uhr | EDV-Grundkurs (6 Treffen, jeweils Di. und Do.) | Mittelschule Klobenstein | Alexander Walli |
| Do, 29.09., 19.30 – 21.30 Uhr | Massage für den Hausgebrauch (für Anfänger) (5 Treffen, jeweils Do.) | Mittelschule Klobenstein | Ute Bauer |

KLEINANZEIGER

| | | | |
|---|---|---|--|
| <p>Hotel Kematen sucht ab September Hotelsekretärin (Voll- oder Teilzeit). Tel. 0471-356356.</p> <p>Schulspengel Ritten sucht Lehrpersonen und Erzieher zur Aufgabenhilfen für Grund- und Mittelschüler. Bitte bei Frau Mayr Cornelia melden, Tel. 349-5871091.</p> <p>Zugehfrau 1 mal wöchentlich (Freitag von 14 – 18 Uhr) für 2-Personen-Haushalt gesucht. Tel. 348-7841935 (14 – 15 Uhr).</p> <p>Arbeitskraft in part-time sucht Haus der Familie. Jahresstelle. Interessierte melden sich unter der Nummer 0471-345172.</p> <p>Haushaltshilfe für 2 mal wöchentlich in Unterinn gesucht, Tel. 335-5487111.</p> <p>Suche einheimische Haushaltshilfe für 2 mal pro Woche, vormittags oder nachmittags, in Unterplatten. Tel. 0471-365406.</p> <p>Suche Halbtagsjob vormittags als Mitarbeiterin in einem Betrieb oder als Verkäuferin, Tel. 339-6369977.</p> <p>Die Firma A. LOACKER AG in Unterinn sucht neue Mitarbeiter zur Erweiterung des Bereichs Teig/Öfen. Tel. 0471-344000, e-mail: info@loacker.com.</p> <p>Günstig zu verkaufen: neuwertige "Resch-Bank" mit Esstisch (wird zum Bett) (Länge 1,95m, Breite 1,20m). Tel. 328-7319904.</p> <p>Frau oder Studentin zum Babysitten von 18 – 21 Uhr für die Monate September und Oktober gesucht. Tel. 0471-356134.</p> | <p>Scooter Piaggio Zip in gutem Zustand mit Revision und Ersatzteilen zu verkaufen. Tel. 0471-359353.</p> <p>Aprilia RX 50 zu verkaufen, Preis verhandelbar. Honda CRE 125 über BJ 2000 gesucht. Tel. 347-4611259 (abends).</p> <p>Trockene 30er, 40er, 50er Fichtenbretter zu verkaufen. Tel. 0471-602044.</p> <p>Sägemehl und Hobelspane zum Einstreuen preiswert abzugeben. Tel. 0471-602044.</p> <p>Mähmaschine Bertoline D-124, gut erhalten, zu verkaufen. Tel. 0471-602044.</p> <p>Verkaufe umständehalber gut erhaltenes Ecksofa ca. 230 x 170 cm - 250 Euro VB. ,Tel. 349-5866541.</p> <p>Motorradhelm "Dainese" günstig zu verkaufen. Tel. 328-3133205.</p> <p>Fütterer am Ritten für 1. oder 2. Septemberwoche gesucht (10 Milchkühe, 7 Jungtiere), Tel. 333-9593124.</p> <p>Heu und Stroh zu verkaufen. Tel: 335-6547219.</p> <p>Kleines Kätzchen zu verschenken. Tel. 0471-345374.</p> <p>Ist für Sie Gesundheit und Geld ein Thema? Dann rufen Sie mich an! Tel. 0471-602114.</p> <p>Steirische Harmonika BESAS für Anfänger zu verkaufen. Tel. 0471-345374.</p> <p>Gasofen, in perfektem Zustand, zu verkaufen. Tel. 339-1712070.</p> | <p>Brennholz in Klobenstein günstig zu verkaufen. "Fichte oder Föhre". Auf Wunsch wird das Holz auch frei Haus geliefert. Tel. 0471-356649.</p> <p>2-Zimmer-Wohnung im Parterre mit Wohnküche, Bad und WC in Unterinn an 2 einheimische Personen ab Mitte November zu vermieten. Tel. 0471-359082.</p> <p>Einheimisches Paar sucht ab Oktober eine 3-Zimmer-Wohnung in Oberbozen zu mieten. Tel. 340-3270467.</p> <p>Vermiete Appartement mit Garage für zwei Personen in Klobenstein, Tel. 0471-793324.</p> <p>Möblierte 2-Zimmer-Wohnung ganzjährig in Maria Himmelfahrt-Oberbozen zu vermieten. Tel. 348-7955887 (14 – 15 Uhr).</p> <p>2-Zimmer-Wohnung in Klobenstein zu mieten gesucht. Tel. 348-4962764.</p> <p>Kleine Wohnung in Oberbozen an Lehrerin zu vermieten. Tel. 328-2693898.</p> <p>Einheimisches Paar sucht Wohnung mit mindestens 60 qm auf dem Ritten zu mieten. Tel. 0471-358169 oder 348-2427297 (abends).</p> <p>2-Zimmer-Wohnung in Klobenstein bis Juni 2006 zu vermieten. Tel. 340-3112670.</p> <p>Nette kleine möblierte Wohnung in Klobenstein an in Südtirol ansässige um 372 € als Erstwohnung ganzjährig ab 1. Oktober zu vermieten, Tel. 0043-699-19247258.</p> | <p>Ansässiges Ehepaar mit 2 Töchtern sucht Mietwohnung in Oberbozen oder Umgebung, wenn möglich in ruhiger und grüner Lage. Tel. 0471-345554 oder 339-6793662.</p> <p>Einheimisches Paar sucht 2-Zimmer-Wohnung in Unterinn oder auch Klobenstein zu mieten. Tel. 329-3263414 (abends).</p> <p>Unser Gasthof Schluff**, ein interessanter Gastbetrieb mit Tradition in Oberbozen/Maria Himmelfahrt (Seilbahnnähe), ist zu verpachten. Informationen: Tel. 0471-345573 oder 333-4625318.</p> <p>Möblierte 3-Zimmer-Wohnung in Oberinn ganzjährig an Einheimische zu vermieten. Tel. 335-7866619 (18 – 20 Uhr).</p> <p>Wir, ein berufstätiges einheimisches Paar, suchen eine un- oder teilmöblierte Wohnung in Klobenstein, Oberbozen bzw. Bozen zu mieten. Auch Einzug in einigen Monaten möglich. Tel. 349-8652229.</p> <p>Lokal zu 180 m² zwecks Büro oder sonstigem mit 3 Parkplätzen in Blumau zu vermieten. Tel. 348-5662672.</p> <p>Kleines Geschäftslokal im Zentrum von Oberbozen mit geräumigem Lagerraum und Garage zu vermieten! Tel. 0471-345019.</p> <p>Suche 2-3 Zimmer-Wohnung für 1 Jahr im Raum Klobenstein. Tel. 340-8982394.</p> <p>Schöner raumhoher Kaffeebaum zu verkaufen. Tel. 333-4441601 (10 - 13 Uhr).</p> |
|---|---|---|--|

Veranstaltungshinweise, Kleinanzeigen usw. bitte weiterhin bis jeweils **25. jeden Monats** im Meldeamt der Gemeinde abgeben, oder über Email an oskar.ploner@dnet.it oder telefonisch beim Schriftleiter, Herrn Demar Klaus unter Tel. 0471-349126.